

ADOBE INC.
ADOBE ACROBAT READER
СОГЛАШЕНИЕ О ДИСТРИБЬЮТОРСКОЙ ЛИЦЕНЗИИ ДЛЯ ИСПОЛЬЗОВАНИЯ НА
ПЕРСОНАЛЬНЫХ КОМПЬЮТЕРАХ

Настоящее Дистрибьюторское лицензионное соглашение (вместе со всеми приложениями и дополнениями, далее — «Соглашение») является соглашением между стороной, указанной в Приложении А («Дистрибьютор»), и компанией Adobe (как определено ниже). Принимая настоящее Соглашение на сайте http://www.adobe.com/go/rdr_apply_dist/ или в силу факта распространения дистрибутива Программного обеспечения, предоставленного Дистрибьютору компанией Adobe, Дистрибьютор соглашается с условиями настоящего Соглашения. Лицо, принимающее настоящее Соглашение, заявляет и гарантирует, что он или она имеет право связывать Дистрибьютора обязательствами. Настоящее Соглашение действительно в отношении компании Adobe только в том случае, если Дистрибьютор предоставит ей информацию о предполагаемом распространении и Adobe письменно подтвердит Дистрибьютору свое согласие на заключение данного Соглашения.

СОДЕРЖАНИЕ

- Согласованные условия, изложенные ниже
- Приложение А — Подробная информация о дистрибьюторе и описание продукта

СОГЛАСОВАННЫЕ УСЛОВИЯ

Принимая во внимание взаимные обещания, изложенные в этом документе, стороны настоящим соглашаются о нижеследующем.

1. ОПРЕДЕЛЕНИЯ

1.1 Определения

В настоящем Соглашении, если не указано иное:

- (А) Термин «**Adobe**» означает (i) корпорацию Adobe Inc., созданную по законодательству штата Делавэр и расположенную по адресу 345 Park Avenue, San Jose, California 95110, USA (США), если Дистрибьютор находится на территории США, Канады или Мексики; в остальных случаях этот термин означает (ii) компанию Adobe Systems Software Ireland Limited, учрежденную в Ирландии и расположенную по адресу 4-6 Riverwalk, Citywest Business Campus, Dublin 24, Ireland (Ирландия).
- (В) Термин «**Допустимые операционные системы**» означает версии операционных систем для настольных ПК или стандартных ноутбуков, указанные в Приложении А, которые, в любом случае, являются одной из перечисленных Допустимых операционных систем, перечисленных (в случае с Adobe Acrobat Reader) по ссылке <http://www.adobe.com/ru/products/reader/tech-specs.html>. Во избежание сомнений указывается, что термин «Допустимые операционные системы» не распространяется на встроенные версии таких операционных систем, а также на версии, адаптированные к конкретным устройствам.
- (С) Термин «**Продукт Дистрибьютора**» или «**Сервис Дистрибьютора**» означает продукт или сервис Дистрибьютора, указанные в Приложении А.
- (D) Термин «**Дата вступления в силу**» означает дату, в которую Adobe письменно подтвердит Дистрибьютору свое согласие на заключение настоящего Соглашения.

- (Е) Термин «**Инtranет**» означает защищенный внутренний веб-сайт или серверную систему, доступные только для работников и подрядчиков Дистрибьютора или других лиц, которым предоставлен доступ к внутренним сетям Дистрибьютора в целях ведения обычной хозяйственной и предпринимательской деятельности Дистрибьютора.
- (F) Термин «**Персональный компьютер**» или «ПК» означает аппаратное средство, предназначенное и поставляемое прежде всего для использования самых различных производственных, развлекательных и прочих прикладных программ, предоставляемых сторонними поставщиками программного обеспечения. Производительность такого аппаратного средства зависит от использования всех функций и возможностей операционной системы такой категории (категорий), которая предназначена для использования на аппаратных средствах общего назначения для обеспечения функционирования ноутбуков, стационарных компьютеров, серверов и крупноформатных планшетных компьютеров на базе микропроцессоров. Это определение «Персональный компьютер» исключает аппаратные продукты, по крайней мере одним главным назначением которых при разработке и/или продаже являются следующие устройства в любом количестве: телевизор, телевизионный приемник, портативный проигрыватель, аудио- или видеоприемник, радио, наушники, динамик, карманный персональный компьютер («КПК»), телефон или аналогичное телефонное устройство, игровая приставка, персональный видеомagneтофон («ПВМ»), проигрыватель дисков DVD («DVD») или других оптических носителей, видеокамера, фотоаппарат, камера-регистратор, устройство для редактирования и преобразования видео, устройство проецирования видеоизображения, и исключает любые аналогичные типы потребительских, профессиональных или промышленных устройств.
- (G) Термин «**Программное обеспечение**» означает (а) Adobe Acrobat Reader и (b) Обновления вышеуказанных программных продуктов, предоставленные Дистрибьютору компанией Adobe для распространения в соответствии с настоящим Соглашением.
- (H) Термин «**Обновления**» означает модернизированные и модифицированные версии, обновления, дополнения и копии данного Программного обеспечения, которые предоставляются компанией Adobe Дистрибьютору в целях распространения в соответствии с настоящим Соглашением.

2. ЛИЦЕНЗИЯ, ТРЕБОВАНИЯ И ОГРАНИЧЕНИЯ

2.1 Лицензия. С учетом условий настоящего Соглашения, включая требования и ограничения, изложенные ниже, и исключительно в целях обеспечения распространения, как описано в этом разделе 2, компания Adobe предоставляет Дистрибьютору неисключительную, непередаваемую, всемирную, безвозмездную лицензию на воспроизведение и распространение Программного обеспечения для комплектной установки и использования неизмененного Программного обеспечения на Допустимых операционных системах Персональных компьютеров.

2.2 Распространение. Дистрибьютор имеет право:

- (A) скопировать образ Программного обеспечения в одном экземпляре на компьютерный файловый сервер Дистрибьютора в целях загрузки и установки Программного обеспечения на компьютеры в пределах Инtranета Дистрибьютора только для внутреннего использования;
- (B) распространять Программное обеспечение на автономной основе и только на физических носителях (таких как оптические диски CD-ROM, DVD, жесткие накопители и т. п.); и
- (C) распространять Программное обеспечение как часть Продукта или Сервиса Дистрибьютора или вместе с ними
- (1) через электронные средства, такие как электронная загрузка (включая, помимо прочего, электронную загрузку программного обеспечения), например в составе программы установки Дистрибьютора, которая, в свою очередь, загружается через Интернет, и
- (2) на физических носителях (таких как оптические диски CD-ROM, DVD, жесткий диск и т. д.).

Распространение Программного обеспечения должно производиться в комплектном виде и только в целях комплектной установки и использования конечным пользователем. Настройка или распространение Программного обеспечения для использования без его установки не допускается.

- 2.3** Использование на сервере. Дистрибьютор имеет право установить одну копию Программного обеспечения на компьютерный файловый сервер в пределах своего Интранета с единственной и исключительной целью обеспечения возможности пользования Программным обеспечением для неограниченного числа клиентских компьютеров, подключенных к сети Интранет Дистрибьютора через (а) сетевую файловую систему (NFS) для UNIX-версий Программного обеспечения, (b) службу терминалов Windows, (c) систему Citrix, или (d) аналогичную технологию поддержки виртуализации. Если иное прямо не разрешено, использование Программного обеспечения на других серверах или в сети, включая автоматизацию роботизированных процессов, запрещено. Например, в соответствии с вышеуказанным, Дистрибьютору не разрешается использовать Программное обеспечение в качестве элемента Интранета или хостинг-сервиса в Интернете.

Права, предоставленные в соответствии с вышеуказанным, немедленно прекращают действовать в том случае, если Дистрибьютор нарушит любые положения настоящего Соглашения.

2.4 Требования.

(A) Распространяемая версия, доступ. Дистрибьютор может распространять только версию Программного обеспечения (с соответствующей программой установки), предоставленную Дистрибьютору компанией Adobe по заключении настоящего Соглашения, для использования на Персональных компьютерах в конкретной Допустимой операционной системе, указанной в Приложении А. Дистрибьютору запрещается распространять какую-либо версию Программного обеспечения, найденную в другом месте, в том числе на веб-сайтах <https://www.Adobe.com/ru>, <https://www.Macromedia.com/ru> или любом другом веб-сайте для загрузки в Интернете. Adobe может предоставить Дистрибьютору доступ к дистрибутиву Программного обеспечения путем электронной загрузки с определенного веб-сайта, не являющегося общедоступным. Дистрибьютору запрещается раскрывать адрес такого веб-сайта любым третьим лицам. Невзирая на вышеуказанное, Дистрибьютор вправе распространять Обновления к Adobe Acrobat Reader, которые публикуются компанией Adobe на веб-сайте <https://get.adobe.com/ru/reader/> или на любом другом веб-сайте, который в будущем заменит этот сайт.

(B) Новые версии. После выпуска компанией Adobe новой версии Программного обеспечения Дистрибьютор должен прекратить воспроизведение и распространение предыдущей версии Программного обеспечения не позже чем через шесть (6) месяцев с момента начала коммерческого распространения такой новой версии Программного обеспечения Adobe, если иное не согласовано с компанией Adobe в письменной форме/по электронной почте. Применительно к данному разделу «новая версия» означает значительный новый выпуск Программного обеспечения. Adobe может информировать Дистрибьютора о сроках выпуска новых версий.

(C) Требования к сублицензированию.

- (1) Дистрибьютор будет осуществлять распространение (и обеспечит распространение его дистрибьюторами и реселлерами) Программного обеспечения в соответствии с лицензионным соглашением Adobe для конечного пользователя, которое прилагается к Программному обеспечению.
- (2) Если Программное обеспечение предлагает или показывает такое соглашение в процессе установки, то Дистрибьютору запрещается менять конфигурацию Программного обеспечения так, чтобы такое соглашение не предлагалось или не показывалось.
- (3) В качестве особого исключения из вышеуказанных требований Дистрибьютор, распространяющий копии программы Adobe Acrobat Reader по сети Интранет, как это разрешается по п. 2.2 (A), может заблокировать показ лицензионного соглашения для конечного пользователя в соответствии с мастером специальной настройки и документацией,

предоставленной компанией Adobe, и при дальнейшем условии о том, что до такого распространения Дистрибьютор согласится с условиями этого соглашения от своего имени и от имени всех конечных пользователей его сети Интранет.

- (4) Если к Программному обеспечению не прилагается лицензионное соглашение с конечным пользователем, Дистрибьютор должен распространять Программное обеспечение в соответствии с лицензионным соглашением с конечным пользователем, содержащим следующие минимальные условия в пользу Дистрибьютора и его поставщиков: (i) запрет на распространение и копирование, (ii) запрет на модификации и производные работы, (iii) запрет на декомпиляцию, обратный инжиниринг, дизассемблирование и иное преобразование программного обеспечения в воспринимаемую человеком форму, (iv) положение, указывающее право собственности на программное обеспечение Дистрибьютора и его поставщиков, (v) отказ от всех применимых законодательных гарантий в рамках, разрешенных законодательством, и (vi) стандартное ограничение ответственности, включая отказ от ответственности за не прямые, фактические, случайные, штрафные и косвенные убытки.
- (5) Дистрибьютор не предоставляет никаких прав на Программное обеспечение по лицензии, которая: (i) разрешает модификацию Программного обеспечения, (ii) требует раскрытия или распространения Программного обеспечения в виде исходного кода, или (iii) разрешает распространение Программного обеспечения за плату.
- (6) Дистрибьютор не может предоставлять никаких гарантий, явных или подразумеваемых, от имени компании Adobe.
- (7) Если Дистрибьютор распространяет Программное обеспечение в учреждении начального или среднего уровня образования (каждое из которых именуется «Школа»), Дистрибьютор должен требовать от Школы заявления и гарантии того, что (i) Школа имеет полномочия на предоставление компании Adobe личной информации учащихся или на предоставление разрешения компании Adobe на сбор личной информации учащихся посредством Программного обеспечения; и (ii) Школа предоставляет соответствующее раскрытие информации и получила разрешение от конечных пользователей Школы, родителей или опекунов учащихся или любого другого требуемого лица касательно использования Школой Программного обеспечения в той мере, в которой такое раскрытие или разрешение необходимо в соответствии с применимым законодательством или любым соглашением, стороной которого является Школа.

2.5 Ограничения.

- (A) Запрет несанкционированного распространения. Кроме как в том случае, если у Дистрибьютора имеется отдельное письменное разрешение компании Adobe, ему запрещается распространять Программное обеспечение любыми способами, не разрешенными настоящим Соглашением.
- (B) Запрет на передачу. Дистрибьютор не вправе сдавать в аренду, сублицензировать, уступать или передавать свои права по настоящему Соглашению или же разрешать полное или частичное копирование Программного обеспечения, кроме тех случаев, когда это прямо разрешается в соответствии с настоящим документом.
- (C) Настройка функции обновления по умолчанию. Дистрибьютору запрещается менять предусмотренную по умолчанию настройку функции обновления Программного обеспечения. В порядке исключения из этого запрета администратору ИТ разрешается менять предусмотренную по умолчанию настройку функции обновления в копиях Программного обеспечения, распространяемых по внутренней сети Интранет, как это предусмотрено выше в разделе 1.2 (b) и (c).
- (D) Запрет на модификацию и обратный инжиниринг. Дистрибьютору не разрешается модифицировать, переносить, адаптировать, переводить или создавать производные продукты на основе Программного обеспечения каким бы то ни было образом, включая, помимо прочего, удаление

установочной программы, электронного лицензионного соглашения для конечного пользователя, раздела «О программе», любых грифов о наличии авторских прав или других прав интеллектуальной собственности, которые предусмотрены в Программном обеспечении. Дистрибьютору запрещается реконструировать (включая, помимо прочего, отслеживание входных и выходных данных, идущих через систему к приложению, с целью воссоздания такой системы), декомпилировать, дизассемблировать или иным образом пытаться обнаружить исходный код, представление данных или лежащие в основе алгоритмы, процессы, методы или любую другую часть этого Программного обеспечения. Если законы юрисдикции Дистрибьютора дают ему право декомпилировать Программное обеспечение для получения информации, необходимой для предоставления лицензионных частей Программного обеспечения, совместимых с другим программным обеспечением, Дистрибьютор должен сначала запросить такую информацию у Adobe. Компания Adobe может по своему усмотрению предоставить Дистрибьютору такую информацию или наложить разумные условия (в том числе разумную плату) на декомпиляцию Дистрибьютором Программного обеспечения, чтобы обеспечить защиту имущественных прав Adobe и имущественных прав поставщиков Adobe на Программное обеспечение. Кроме того, декомпиляция может быть произведена исключительно Дистрибьютором или лицом, имеющим право на использование копии Программного обеспечения от имени Дистрибьютора. Любая информация, предоставленная компанией Adobe или полученная Дистрибьютором в соответствии с настоящим Соглашением, может использоваться Дистрибьютором только в целях, указанных в настоящем Соглашении, и не подлежит разглашению третьим лицам или использованию для создания любого программного обеспечения, которое в значительной степени аналогично данному Программному обеспечению, или для любых других действий, которые представляют собой нарушение авторских прав компании Adobe или ее лицензиаров.

- (E) Разрешенная модификация Adobe Acrobat Reader. Невзирая на вышеуказанный запрет на модификации, Дистрибьютор вправе производить адаптацию или расширение функциональности установочной программы для Adobe Acrobat Reader, как конкретно предусмотрено в инструкциях, находящихся на сайте <https://helpx.adobe.com/ru/support.html> или <https://www.adobe.com/ru/devnet/reader.html> (например, установка дополнительных плагинов и справочных файлов). Во всех остальных отношениях Дистрибьютору не разрешается адаптировать, переводить, изменять или модифицировать программу Adobe Acrobat Reader какими бы то ни было способами.
- (F) Загрузка с Интернета. Дистрибьютору не разрешается выставлять Программное обеспечение в Интернете в качестве автономного продукта. Дистрибьютор может рекомендовать прямым конечным пользователям получить Программное обеспечение посредством электронной загрузки на автономной основе с официального веб-сайта компании Adobe. Любое программное обеспечение, распространяемое с Программным обеспечением, и любой веб-сайт, содержащий ссылку на веб-сайт Adobe, не могут содержать:
- (1) логотипы Adobe, подписи продуктов или товарные знаки в стилизованной форме, если только на это не распространяется отдельная предварительная письменная лицензия (за исключением случаев, разрешенных в Соглашении),
 - (2) материалы, которые являются незаконными, порнографическими, клеветническими, посягающими, угрожающими, нарушающими неприкосновенность частной жизни, разжигающими расовые или этнические конфликты либо предосудительными в ином отношении, или
 - (3) вирусы, троянские программы, вирусы-черви, программы типа «бомба замедленного действия», программы-имитаторы или другие рутинные операции компьютерного программирования, которые могут быть предназначены для нанесения вреда, пагубного вмешательства, скрытого захвата или вторжения с целью использования систем, данных или личной информации.
- (G) Ограничения Adobe Acrobat Reader. Компания Adobe лицензирует и распространяет Adobe Acrobat

Reader для целей просмотра, распространения и совместного использования PDF-файлов.

- (1) Ограничения конвертации. Дистрибьютору не разрешается объединять или использовать Adobe Acrobat Reader с любым иным программным обеспечением, плагином или усовершенствованием, которые используют программу Adobe Acrobat Reader или зависят от нее, при конвертировании или трансформации файлов формата PDF в иной формат файлов (например, файла формата PDF в файл формата TIFF, JPEG или SVG).
- (2) Ограничения в отношении плагинов. Дистрибьютору не разрешается интегрировать программу Adobe Acrobat Reader или использовать ее совместно с любыми программными модулями – плагинами, которые не были разработаны в соответствии с Соглашением о лицензировании интеграционного ключа Adobe Reader.
- (3) Заблокированные функции. Некоторые опции и функции программы Adobe Acrobat Reader скрыты, выглядят недоступными или «затенены». Эти заблокированные функции будут активированы только в том случае, если будет открыт документ в формате PDF, созданный с использованием технологических ключей, которые можно получить только от компании Adobe. Дистрибьютор не должен осуществлять или пытаться осуществить доступ к таким заблокированным функциям или же дублировать такие функции без корректного ключа, а также применять любые другие меры для обхода технологии, контролирующей активацию таких функций.
- (4) Программа PDF iFilter. Adobe Acrobat Reader также включает версию объектного кода Adobe PDF iFilter («iFilter»). iFilter может распространяться Дистрибьютором исключительно как часть Adobe Acrobat Reader и исключительно для поиска и индексации текста в документах в формате Adobe PDF.

3. ИСПОЛЬЗОВАНИЕ ТОВАРНЫХ ЗНАКОВ

3.1 Adobe предоставляет Дистрибьютору, и Дистрибьютор принимает всемирное, неисключительное, непередаваемое, личное право на использование и распространение в соответствии с условиями настоящего соглашения кнопок для печатных изданий «Includes Adobe Acrobat Reader», а также других дополнительных или заменяющих изображений кнопок или логотипов, которые могут быть предоставлены компанией Adobe в соответствии с настоящим соглашением («Товарные знаки»). Дистрибьютор может использовать Товарные знаки исключительно в сочетании с разрешенными формами распространения Программного обеспечения, указанными в Разделе 2 настоящего соглашения, при условии, что такое использование также соответствует (в зависимости от обстоятельств):

- (A) инструкциям по использованию кнопки «Includes Adobe Acrobat Reader», опубликованным по ссылке <https://www.adobe.com/ru/legal/agreement.html>;
- (B) любым дополнительным инструкциям, предоставленным Дистрибьютору компанией Adobe в письменной форме; и
- (C) документу «Общие инструкции по использованию товарных знаков», опубликованному по ссылке <https://www.adobe.com/ru/legal/permissions/trademarks.html>.

Использование Товарных знаков не дает Дистрибьютору никаких прав, правовых титулов или интересов в отношении Товарных знаков, за исключением лицензионных прав, предоставленных в соответствии с настоящим документом. Без предварительного письменного согласия компании Adobe Дистрибьютору не разрешается уступать, передавать или сублицензировать любые права на товарные знаки, предоставленные ему в соответствии с настоящим документом. Дистрибьютор обязуется не использовать Товарные знаки любыми способами, которые могут очернять компанию Adobe или ее продукцию, наносить вред репутации компании Adobe, известной высоким качеством своей продукции, или иным образом уменьшать или ухудшать нематериальную ценность («гудвил») Товарных знаков компании Adobe, или же нарушать права интеллектуальной собственности, принадлежащие компании Adobe. Дистрибьютор признает правомочность Товарных знаков, а также тот факт, что Adobe является

единственным владельцем данных Товарных знаков и сохраняет за собой все права, правовые титулы и интересы в отношении таких Товарных знаков. Дистрибьютор осознает нематериальную ценность деловой репутации, связанной с Товарными знаками, и признает, что эта деловая репутация принадлежит исключительно компании Adobe и может использоваться ею в собственных интересах. Дистрибьютор обязуется принимать все возможные меры для использования Товарных знаков так, чтобы не ущемлять права компании Adobe на данные Товарные знаки, и не принимать никаких мер, которые будут мешать осуществлению прав Adobe на Товарные знаки или ограничивать такие права. Дистрибьютору не разрешается использовать Товарные знаки любыми способами, позволяющими предположить, что компания Adobe одобрила какие-либо его продукты или сервисы либо является спонсором таких продуктов или сервисов. Дистрибьютор соглашается не применять и не использовать никаких товарных знаков, знаков обслуживания или любых других знаков, которые были бы близки к Товарным знакам настолько, что их можно было бы перепутать. Кроме того, Дистрибьютор обязуется использовать Товарные знаки только в связи с продуктами, которые:

- (A) отвечают требованиям или превышают требования всех применимых законов и постановлений США и других стран в отношении маркировки и упаковки;
- (B) рекламируются в соответствии со всеми применимыми законами и нормативными актами США и других стран о честной рекламе;
- (C) соответствуют всем прочим применимым законам и нормативным актам США и других стран;
- (D) обеспечивают поддержку продуктов Adobe, если это указано на упаковке и/или в рекламных материалах для продуктов Дистрибьютора;
- (E) по своему качеству и репутации соответствуют высокому качеству продуктов и сервисов компании Adobe; и
- (F) рекламируются способами, соответствующими отраслевым стандартам.

Дистрибьютор обязуется уведомлять Adobe о местах использования Товарных знаков и представлять Adobe соответствующие примеры такого использования. В соответствии с Разделом 8 Adobe может запросить копии Продукта Дистрибьютора, чтобы определить надлежащее использование Товарных знаков; Дистрибьютор не имеет права распространять Продукт Дистрибьютора, если Adobe не одобряет это использование. Дистрибьютор обязуется оказывать помощь в мониторинге и поддержании качества и формы использования Товарных знаков. Adobe может в любое время проверить, как Дистрибьютор использует Товарные знаки, чтобы убедиться в соблюдении стандартов качества, описанных в настоящем соглашении. Если Adobe в любое время установит, что Дистрибьютор не соблюдает требуемые стандарты качества, это означает, что Дистрибьютор нарушает настоящее соглашение, вследствие чего будут применяться положения о расторжении, указанные в разделе 13. Получив обоснованное уведомление от Adobe, Дистрибьютор должен немедленно устранить любые существенные недостатки в использовании Товарных знаков. Adobe не предоставляет никаких прямых или подразумеваемых гарантий в отношении Товарных знаков. Adobe не будет нести перед Дистрибьютором никакой ответственности за его любые последующие, вытекающие или особые убытки (включая упущенную прибыль), возникающие в результате использования Дистрибьютором Товарных знаков Adobe или в связи с этим, даже если компания Adobe была уведомлена о возможности таких убытков. Если Adobe предоставит Дистрибьютору один или несколько заменяющих Товарных знаков, Дистрибьютор будет нести всю полноту ответственности за дальнейшее использование соответствующих предыдущих Товарных знаков.

- 3.2** Adobe и Adobe Acrobat Reader являются либо товарными знаками, либо зарегистрированными товарными знаками компании Adobe Inc. в Соединенных Штатах Америки и/или других странах.

4. ВОЗМЕЩЕНИЕ УЩЕРБА

Дистрибьютор соглашается защищать и ограждать компанию Adobe и наши дочерние компании, филиалы, должностных лиц, агентов, сотрудников, партнеров и лицензиаров от ответственности и возмещать их ущерб в

связи с любыми претензиями, требованиями, действиями, убытками, расходами и издержками, включая гонорары юристов, которые возникают в результате (i) воспроизведения или распространения Программного обеспечения Дистрибьютором, (ii) нарушения Дистрибьютором настоящего Соглашения или (iii) использования или распространения Дистрибьютором Товарных знаков; при этом обязательства Дистрибьютора о возмещении ущерба не относятся к претензиям или судебным искам, вытекающим из обвинений в том, что Программное обеспечение, по отдельности или совместно с другими программными или аппаратными средствами, поставляемыми не Дистрибьютором, или Товарные знаки нарушают любые патентные или авторские права, права на товарные знаки или другие права интеллектуальной собственности, принадлежащие любому третьему лицу. Во избежание сомнений, вышеописанное исключение не относится к претензиям, основанным на совместном использовании Программного обеспечения или Товарных знаков с другим программным обеспечением, поставляемым Дистрибьютором. Adobe имеет право вести защиту в связи с какой-либо претензией, иском или вопросом, по которым предоставляется возмещение, с помощью юридического советника по собственному выбору. Adobe обязуется незамедлительно уведомлять Дистрибьютора в письменной форме о любых претензиях или судебных исках, на которые распространяется обязательство Дистрибьютора по возмещению убытков. Дистрибьютор должен полностью сотрудничать с Adobe, за счет Дистрибьютора, для оспаривания или урегулирования любых таких претензий, действий или вопросов.

5. ПРАВА НА ИНТЕЛЛЕКТУАЛЬНУЮ СОБСТВЕННОСТЬ И ЗАЩИТА АВТОРСКИХ ПРАВ

Программное обеспечение и его любые разрешенные копии, сделанные Дистрибьютором, представляют собой объекты интеллектуальной собственности, права на которые принадлежат корпорации Adobe и ее поставщикам. Структура, построение и программный код Программного обеспечения являются ценной конфиденциальной информацией и представляют собой коммерческую тайну корпорации Adobe и ее поставщиков. Программное обеспечение защищено законом, в том числе, помимо прочего, законами об авторских правах Соединенных Штатов Америки и других государств, а также положениями международных договоров. Кроме случаев, в явной форме предусмотренных настоящим документом, настоящее Соглашение не предоставляет Дистрибьютору никаких прав интеллектуальной собственности в отношении Программного обеспечения, и все такие права, за исключением предоставленных в явно выраженной форме, сохраняются за компанией Adobe и ее поставщиками.

6. ВСТРЕЧНОЕ ПРЕДОСТАВЛЕНИЕ

Если Дистрибьютор распространяет Программное обеспечение кому-либо, кроме своих сотрудников и Подрядчиков, то в течение Срока действия Дистрибьютор обязуется соблюдать требования в отношении маркетинга, брендинга и продвижения, изложенные в Приложении В, а также руководящие принципы, приведенные в разделе 3 (Использование товарных знаков).

7. ТЕХНИЧЕСКАЯ ПОДДЕРЖКА

Компания Adobe не обязана предоставлять какую бы то ни было поддержку Дистрибьютору и его дистрибьюторам или конечным пользователям. Для получения информации о технической поддержке Adobe Acrobat Reader посетите форум сообщества Adobe (доступен на веб-сайте <https://community.adobe.com/> или на веб-сайте, который его заменит).

8. ПРЕДОСТАВЛЕНИЕ КОМПАНИИ ADOBE КОПИЙ ПРОДУКТА

По запросу Adobe Дистрибьютор обязан бесплатно предоставить Adobe 2 копии Продукта Дистрибьютора или 1 подписку на Сервис Дистрибьютора в течение 72 часов с момента запроса Adobe. Это поможет решать возможные вопросы в отношении обеспечения качества, которые будут доведены до сведения Adobe в связи с тем, как Дистрибьютор инкорпорирует Программное обеспечение. Если Продукт или Сервис Дистрибьютора содержит конфиденциальную информацию Дистрибьютора, Adobe может заключить с Дистрибьютором соглашение о конфиденциальности.

9. ОГРАНИЧЕНИЕ ОТВЕТСТВЕННОСТИ

НИ ПРИ КАКИХ ОБСТОЯТЕЛЬСТВАХ КОМПАНИЯ ADOBE ИЛИ ЕЕ ПОСТАВЩИКИ НЕ БУДУТ НЕСТИ ОТВЕТСТВЕННОСТИ ЗА ЛЮБЫЕ УБЫТКИ, ПРЕТЕНЗИИ ИЛИ РАСХОДЫ, КАКИМ БЫ ТО НИ БЫЛО ОБРАЗОМ

ВЫТЕКАЮЩИЕ ИЗ НАСТОЯЩЕГО СОГЛАШЕНИЯ ЛИБО ИСПОЛЬЗОВАНИЯ ПРОГРАММНОГО ОБЕСПЕЧЕНИЯ ДИСТРИБЬЮТОРОМ, ВКЛЮЧАЯ, В ЧАСТНОСТИ, ЛЮБЫЕ ПОСЛЕДУЮЩИЕ, КОСВЕННЫЕ И ВЫТЕКАЮЩИЕ УБЫТКИ, УПУЩЕННУЮ ПРИБЫЛЬ ЛИБО УПУЩЕННУЮ ЭКОНОМИЮ (ДАЖЕ ЕСЛИ ПРЕДСТАВИТЕЛЬ ADOBE БЫЛ ПРЕДУПРЕЖДЕН О ВОЗМОЖНОСТИ ТАКИХ ПОТЕРЬ, УБЫТКОВ, ПРЕТЕНЗИЙ И РАСХОДОВ), А ТАКЖЕ ЗА ЛЮБЫЕ ПРЕТЕНЗИИ КАКИХ БЫ ТО НИ БЫЛО ТРЕТЬИХ ЛИЦ. ВЫШЕУКАЗАННЫЕ ОГРАНИЧЕНИЯ И ИСКЛЮЧЕНИЯ ПРИМЕНЯЮТСЯ В ТОМ ОБЪЕМЕ, В КАКОМ ЭТО РАЗРЕШЕНО ПРИМЕНИМЫМ ЗАКОНОДАТЕЛЬСТВОМ В ПРЕДЕЛАХ ЮРИСДИКЦИИ ДИСТРИБЬЮТОРА. В ЛЮБОМ СЛУЧАЕ ОБЩАЯ ОТВЕТСТВЕННОСТЬ КОМПАНИИ ADOBE И ЕЕ ПОСТАВЩИКОВ ПО НАСТОЯЩЕМУ СОГЛАШЕНИЮ ИЛИ В СВЯЗИ С НИМ ОГРАНИЧЕНА СУММОЙ В ПЯТЬДЕСЯТ (50,00) ДОЛЛАРОВ США.

10. ОТКАЗ ОТ ГАРАНТИЙ

ПРОГРАММНОЕ ОБЕСПЕЧЕНИЕ И ДРУГИЕ ИНФОРМАЦИОННЫЕ МАТЕРИАЛЫ, ЛИЦЕНЗИРУЕМЫЕ В СООТВЕТСТВИИ С НАСТОЯЩИМ СОГЛАШЕНИЕМ, ПРЕДОСТАВЛЯЮТСЯ ДИСТРИБЬЮТОРУ ПО ПРИНЦИПУ «КАК ЕСТЬ». НИ КОМПАНИЯ ADOBE, НИ ЕЕ ПОСТАВЩИКИ НЕ ПРЕДОСТАВЛЯЮТ НИКАКИХ ГАРАНТИЙ В ОТНОШЕНИИ ИХ ИСПОЛЬЗОВАНИЯ ИЛИ ХАРАКТЕРИСТИК. КОМПАНИЯ ADOBE И ЕЕ ПОСТАВЩИКИ НЕ ГАРАНТИРУЮТ РАБОЧИХ ХАРАКТЕРИСТИК И РЕЗУЛЬТАТОВ, ПОЛУЧАЕМЫХ ПРИ ИСПОЛЬЗОВАНИИ ДАННОГО ПРОГРАММНОГО ОБЕСПЕЧЕНИЯ. КОМПАНИЯ ADOBE И ЕЕ ПОСТАВЩИКИ НЕ ДАЮТ НИКАКИХ ГАРАНТИЙ, НЕ УСТАНАВЛИВАЮТ НИКАКИХ ПОЛОЖЕНИЙ ИЛИ УСЛОВИЙ И НЕ ПРЕДСТАВЛЯЮТ НИКАКИХ ЗАВЕРЕНИЙ (НИ ПРЯМО ВЫРАЖЕННЫХ, НИ ПОДРАЗУМЕВАЕМЫХ, КАСАЮЩИХСЯ ЗАКОНА, ОБЩЕГО ПРАВА, ОБЫЧАЯ, ПРАКТИКИ ИЛИ ЧЕГО-ЛИБО ИНОГО) В ОТНОШЕНИИ КАКИХ БЫ ТО НИ БЫЛО АСПЕКТОВ, ВКЛЮЧАЯ, ПОМИМО ПРОЧЕГО, ОТСУТСТВИЕ НАРУШЕНИЯ ПРАВ ИНТЕЛЛЕКТУАЛЬНОЙ СОБСТВЕННОСТИ ЛЮБЫХ ТРЕТЬИХ ЛИЦ, ТОВАРНОЕ КАЧЕСТВО, ПРИГОДНОСТЬ К ИНТЕГРАЦИИ, УДОВЛЕТВОРИТЕЛЬНОЕ КАЧЕСТВО И ПРИГОДНОСТЬ ДЛЯ ИСПОЛЬЗОВАНИЯ ПО ЛЮБОМУ КОНКРЕТНОМУ НАЗНАЧЕНИЮ. ДИСТРИБЬЮТОР МОЖЕТ ИМЕТЬ ПРАВО НА ГАРАНТИИ, ПРЕДУСМОТРЕННЫЕ ЗАКОНАМИ ЕГО ЮРИСДИКЦИИ. Вышеизложенные исключения и ограничения будут применяться в максимальном объеме, который допустим действующим законодательством, даже если применяемое средство правовой защиты не достигает своей основной цели.

11. ПРАВИЛА ЭКСПОРТА

Дистрибьютор обязуется (и обеспечит, чтобы его дистрибьюторы и реселлеры также обязались) не отправлять, не передавать и не экспортировать Программное обеспечение в любое государство, а также не использовать данное Программное обеспечение любым образом, если это запрещено законом США «Об административном контроле экспорта» или любыми другими законами, ограничениями или правилами, регулирующими экспорт (далее совместно именуются «Экспортным законодательством»). Кроме того, если Программное обеспечение в соответствии с Экспортным законодательством будет признано предметом, подлежащим экспортному контролю, Дистрибьютор заверяет и гарантирует, что он не является гражданином государства, в отношении которого действует экспортное эмбарго (включая, в частности, Иран, Сирию, Судан, Кубу и Северную Корею), и по иной причине не находится на территории такого государства, и что ему не запрещено распространять Программное обеспечение на иных основаниях в соответствии с Экспортным законодательством. Все права по настоящему Соглашению предоставляются при условии об их аннулировании в том случае, если Дистрибьютор не будет выполнять условий настоящего Соглашения.

12. РЕГУЛИРУЮЩЕЕ ЗАКОНОДАТЕЛЬСТВО

12.1 *Северная Америка.* Если Дистрибьютор проживает (или имеет штаб-квартиру, если Дистрибьютор является предприятием) в Северной Америке (включая Соединенные Штаты, Канаду, Мексику, территории и владения Соединенных Штатов и военные базы Соединенных Штатов, где бы они ни находились), то настоящее Соглашение регулируется и толкуется в соответствии с законодательством штата Калифорния, США, если федеральное законодательство США не имеет преимущественной силы, без учета норм коллизионного права. Дистрибьютор безотзывно соглашается с тем, что суды округа Санта Клара, штат Калифорния, будут иметь исключительную юрисдикцию и являться местом проведения судопроизводства.

- 12.2** Если Дистрибьютор находится за пределами Северной Америки, настоящее Соглашение регулируется и толкуется в соответствии с законодательством Ирландии. Дистрибьютор безоговорочно соглашается с тем, что суды города Дублин (Ирландия) будут иметь исключительную юрисдикцию и являться местом проведения судопроизводства.
- 12.3** Независимо от любого положения настоящего Соглашения, Adobe или Дистрибьютор имеют право обратиться в законодательный, административный или какой-либо другой орган власти для принятия обеспечительных или охранительных мер, включая судебный запрет, реальное исполнение или другие средства защиты по праву справедливости, перед передачей дела на рассмотрение в правовое учреждение или арбитражный суд или во время судебного разбирательства для защиты прав и интересов или применения определенных условий, соответствующих обеспечительным мерам. Настоящее Соглашение не будет регулироваться следующими положениями, применение которых настоящим прямо исключается: (x) нормы коллизионного права любой юрисдикции; (y) Конвенция ООН о договорах международной купли-продажи товаров; и (z) Единый закон о транзакциях в области компьютерной информации, принятый в любой юрисдикции.

13. СРОК ДЕЙСТВИЯ И РАСТОРЖЕНИЕ

- 13.1** Срок действия настоящего Соглашения составляет один год с Даты вступления в силу («Срок действия»), если оно не будет расторгнуто ранее в соответствии с настоящим Разделом 13. Adobe имеет право расторгнуть настоящее Соглашение полностью или частично:
- (A) без основания с письменным уведомлением за 30 дней; или
 - (B) немедленно, если Дистрибьютор не соблюдает какое-либо условие настоящего Соглашения.
- 13.2** После такого расторжения Дистрибьютор обязан прекратить воспроизведение и распространение Программного обеспечения, любое использование Товарных знаков и по требованию Adobe обязан уничтожить по акту все копии Программного обеспечения, имеющиеся в его распоряжении. Однако, кроме как в случае нарушения условий раздела 2, раздела 3 или раздела 5, Дистрибьютору будет отведено разумное время (но не более 90 дней) для продажи копий Программного обеспечения, имеющихся в его запасах в то время, и использовать действующие в то время версии Программного обеспечения, если это потребуется для поддержки его конечных пользователей.

14. УВЕДОМЛЕНИЕ

Любые запросы и уведомления по настоящему Соглашению должны направляться в письменном виде на электронную почту по адресу contractnotifications@adobe.com или доставляться лично либо заказным или ценным письмом с уведомлением о вручении (или, в случае уведомлений из Adobe в адрес Дистрибьютора, по электронной почте) и будут считаться врученными сразу же после личной доставки или отправки электронного сообщения либо через 5 дней после отправки по почте. Уведомления от Дистрибьютора для компании Adobe должны быть направлены по адресу: Adobe Inc., 345 Park Avenue, San Jose, California, 95110, Attention: General Counsel. Компании Adobe следует направлять уведомления Дистрибьютору по адресу, который Дистрибьютор предоставит компании Adobe при заключении настоящего Соглашения. Дистрибьютор гарантирует, что персональная информация, предоставленная им вместе с настоящим Соглашением, является точной и актуальной по состоянию на момент ее предоставления Дистрибьютором.

15. ОБЩИЕ ПОЛОЖЕНИЯ

Признание какой-либо части настоящего Соглашения недействительной и не имеющей законной силы не влияет на действительность остальных положений настоящего Соглашения, которые остаются действительными и сохраняют законную силу в соответствии с условиями Соглашения. Настоящее Соглашение не ущемляет законных прав какой бы то ни было стороны, выступающей в качестве потребителя. Настоящее Соглашение может быть изменено только письменно за подписью уполномоченного представителя компании Adobe. Компания Adobe может выдавать Дистрибьютору лицензии на Обновления с дополнительными или измененными условиями. Настоящий документ представляет собой неделимое Соглашение между компанией Adobe и Дистрибьютором с целью воспроизведения и распространения Программного обеспечения и заменяет собой любые предыдущие

заверения, обсуждения, договоренности, корреспонденции или рекламные мероприятия, относящиеся к Программному обеспечению.

16. К СВЕДЕНИЮ ДИСТРИБЬЮТОРОВ В ГОСУЧРЕЖДЕНИЯХ

Для Дистрибьюторов в госучреждениях США корпорация Adobe согласна соблюдать все применимые законы о равных возможностях, включая условия правительственного распоряжения 11246 с поправками, раздел 402 Акта о трудоустройстве ветеранов войны во Вьетнаме от 1974 г. (38 USC 4212), раздел 503 Акта о реабилитации от 1973 г. с поправками и частей с 60-1 по 60-60, 60-250 и 60-741 правил 41 C.F.R. Статья и нормативы компенсационной дискриминации, содержащиеся в предыдущем предложении, будут представлены в настоящем Соглашении ссылкой.

17. ПРАВО НА АУДИТ

Дистрибьютор соглашается с тем, что по требованию компании Adobe или ее уполномоченного представителя он будет обязан в течение 30 дней полностью документировать и сертифицировать выполнение им всех условий и положений настоящего Соглашения. В течение Срока действия настоящего Соглашения Дистрибьютор будет принимать целесообразные с коммерческой точки зрения меры для ведения полного, четкого и точного учета числа копий Программного обеспечения, распространяемых им в течение каждого календарного квартала, чтобы компания Adobe имела возможность проверить соблюдение им условий и положений настоящего Соглашения. Компания Adobe имеет право на проверку и аудит всех соответствующих книг и ведомостей Дистрибьютора, относящихся к воспроизведению и распространению Программного обеспечения. Информация, полученная в связи с аудитом, будет использоваться исключительно для реализации прав компании Adobe и определения того, выполняет ли Дистрибьютор условия и положения настоящего Соглашения. Любой такой аудит может быть проведен после заблаговременного (не менее чем за 7 дней) уведомления в офисе Дистрибьютора в нормальное рабочее время и без создания необоснованных помех для ведения обычной деятельности Дистрибьютора.

[Пункт намеренно не был заполнен.]

ПРИЛОЖЕНИЕ А

1. Информация о Дистрибьюторе

Имя Дистрибьютора:	
Адрес (включая город, штат и/или страну регистрации):	
Имя контактного лица Дистрибьютора, адрес электронной почты и номер телефона:	

2. Программное обеспечение

Adobe Acrobat Reader	
Описание Продукта или Сервиса Дистрибьютора:	
Допустимые операционные системы и платформы:	
Количество конечных пользователей, которым распространяется Программное обеспечение:	
Санкционированный способ распространения:	

Reader_Desktop_Distribution_20221212